

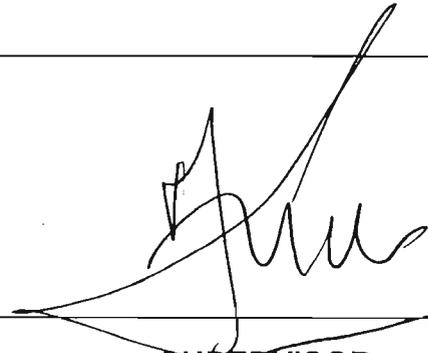


FUNDACION PARA LA INNOVACION AGRARIA

| | |
|-----------------------|---|
| PROPUESTA DEFINITIVA | "GIRA TECNOLÓGICA EN TURISMO RURAL Y AGROTURISMO A NEKAZALTURISMOA" |
| CODIGO | A-00-27 |
| ENTIDAD RESPONSABLE | GRUPO DE INVESTIGACIONES AGRARIAS |
| SUPERVISOR PROPUESTA | José Manuel Ortíz |
| COORDINADOR EJECUCION | Héctor Morales Morgado |
| MODIFICACIONES | |



COORDINADOR PROPUESTA



SUPERVISOR
FIA



**PRESENTACIÓN DE PROPUESTA
PROGRAMA GIRAS TECNOLÓGICAS**

FOLIO DE
BASES

136

CÓDIGO (uso
Interno)

A-00-27

SECCIÓN 1: ANTECEDENTES GENERALES DE LA PROPUESTA

TITULO DE LA PROPUESTA

Gira Tecnológica en Turismo Rural y Agroturismo a Nekazalturismoa

LUGAR DE ENTRENAMIENTO

País(es) y Ciudad (es): España:

Provincia de Bizkaia (País Vasco)

Provincia de Gipuzkoa (País Vasco)

El entrenamiento se realizara en diversos caseríos emplazados en las dos provincias , además se contemplan visitas a las ciudades de San Sebastián y Bilbao.

ENTIDAD RESPONSABLE

GRUPO DE INVESTIGACIONES AGRARIAS

REPRESENTANTE LEGAL DE LA ENTIDAD RESPONSABLE

Nombre: Cecilia Leiva Montenegro

Cargo en la Entidad Responsable: Directora

RUT:

Firma:

Dirección: Ricardo Matte Pérez 457 Providencia. Santiago.

Fono: 2251799

Fax:2235249

COORDINADOR DE LA EJECUCIÓN (adjuntar *curriculum vitae* completo, Anexo 1)

Nombre: Héctor Morales Morgado

Cargo en la Entidad Responsable: Jefe de Proyecto

RUT:

Firma:

Dirección: Ricardo Matte Pérez 457 Providencia. Santiago.

Fono: 2251799

E-mail:Giraeduca@ctaninternet.cl

Fax: 2235249

COSTO TOTAL DE LA PROPUESTA

FINANCIAMIENTO SOLICITADO



| SECCIÓN 2: PARTICIPANTES (adjuntar c. vitae resumido de acuerdo a pauta adjunta, Anexo 2) | | | | | | |
|--|------------|---------------|---|---------------|------------------------------------|---|
| NOMBRE | RUT | FONO | DIRECCIÓN POSTAL | REGIÓN | LUGAR DE TRABAJO | ACTIVIDAD PRINCIPAL |
| Reygadas, Carlos | | 691051 | Municipalidad de Ollagüe | Antofagasta | Municipalidad de Ollagüe | Alcalde |
| Cortés, Lilliana | | 315932 | Conadi Calama | Antofagasta | Conadi | Directora Regional |
| Chavez, Eduardo | | 09-8772417 | Sequitor sin número | Antofagasta | Sequitor sin número | Director Albergue Comunitario de Sequitor Coordinador Red de Turismo Rural Lican Huasi |
| Imilan Walter | | 2251799 | Ricardo Matte Perez 547 | Antofagasta | GIA | Educador Ambiental |
| Contreras, Juan | | 268625 | La Florida 73 Antofagasta | Antofagasta | CONAF | Director Regional |
| Herrera, Gustavo | | 264016 | Av. Angamos 1161 dpto. 1902 Antofagasta | Antofagasta | SERNATUR | Encargado de Patrimonio |
| Torres, Ramón | | 692121 | Peine sin número | Antofagasta | Peine s/n | Director Albergue Comunitario de Peine |
| Plaza, Carmen | | 692161 | Socaire sin número | Antofagasta | Socaire sin número | Directora de Albergue Comunitario de Socaire |
| Colque, Angel | | Radio Machuca | Machuca sin número | Antofagasta | Machuca sin número | Guía Turístico |
| Fernández, Luis | | 691051 | Ollagüe sin número | Antofagasta | Ollagüe s/n | Encargado Albergue Comunitario Ollagüe |
| Molina, Juan | | Radio Toconce | Toconce sin número | Antofagasta | Toconce sin número | Director Asociación de Turismo Rural Toconce |
| Ramos, Felix | | 851013 | Solor sin número | Antofagasta | Solor s/n | Director Albergue Comunitario Solor |
| Morales, Hector | | 2251799 | Ricardo Matte Perez 547 | Antofagasta | GIA | Antropólogo Social |
| Solis, Mirta | | 851041 | Municipalidad de San Pedro de Atacama | Antofagasta | Municipalidad de San Pedro Atacama | Contador |



SECCIÓN 3: DESCRIPCIÓN DE LA PROPUESTA

3.1. Objetivos generales (técnicos y económicos)

Conocer la experiencia de los campesinos Vascos en la gestión de la Red de agroturismo Nekazalturismoa y su articulación operativa con los niveles comarcales y locales o caseríos donde se ofrece el servicio de turismo campesino y étnico.

3.2. Objetivos específicos (técnicos y económicos)

Conocer el funcionamiento operativo de la Red de Agroturismo Nekazalturismoa, con los niveles comarcales y locales asociados. Se suma contacto y convenios con operadores de la Red, con el objeto de captar demanda por servicios de agroturismo en Chile.

Conocer la experiencia de dos décadas de los campesinos en la administración de los caseríos, funcionamiento operativo, las fortalezas y debilidades, facilitadores y obtaculizadores de su funcionamiento y asociatividad en la red.

Capacitar y sensibilizar a los campesinos comprometidos en los albergues y turismo comunitario de la Provincia del Loa, fortaleciendo el funcionamiento de la asociatividad en red de agroturismo en la Provincia El Loa, a través de la unificación de estándares de la oferta de turismo.



SECCIÓN 3: DESCRIPCIÓN DE LA PROPUESTA

3.3. Justificación de la necesidad y oportunidad de realizar la propuesta

En primer lugar es necesario definir algunas características de la actividad turística en la Provincia El Loa.

Anualmente la provincia es visitada por cerca de 22.000 extranjeros los que generan un ingreso de divisas cercana a U\$ 500 promedio por persona, lo que demuestra un alto desarrollo de la actividad. Las características del turista extranjero lo convierten en un potencial consumidor de servicios de agroturismo, sin embargo, la actividad de la Provincia se caracteriza por una orientación más cercana al eco-turismo. El centro casi exclusivo de esta actividad se asienta en San Pedro de Atacama. Los principales beneficiados de esta actividad son operadores turísticos foráneos a la región.

El desarrollo de condiciones que permitan formalizar iniciativas locales permitiría a campesinos-indígenas beneficiarse directamente de una actividad ya consolidada en la Provincia a través de la oferta de un servicio, hasta el momento no desarrollado adecuadamente; el agroturismo. La conformación de una red en la Provincia descentraliza la actividad y puede generar, aunque incipientes, nuevas economías de aglomeración y de integración horizontal en distintos puntos del territorio, expandiendo el universo de beneficiados directos e indirectos de esta industria.

Por otro lado, el turismo en la Provincia prácticamente no es estacional, lo que le permite constituirse en una actividad complementaria a la agrícola- ganadera, generando una alternativa sustentable de desarrollo.

En el último tiempo las comunidades de la Provincia han logrado captar recursos, tanto de organismos del estado como de ONGs orientados al desarrollo del turismo comunitario, a su vez se han logrado importantes gestiones en la administración comunitaria de patrimonio cultural de la Provincia.

En el transcurso del año 2000 se formalizará la Red de turismo rural de la provincia El Loa compuesta por los albergues de Peine, Socaire, Solor, Sequitor, Machuca, Caspana, Toconce, Cupo y Ollague, todos ellos en su totalidad con una capacidad de recibir cerca de 50 turistas diariamente.

La realización de la Gira tecnológica complementa una inversión de 30.000.000 pesos (entre Octubre del 2000 y Julio del 2001) del Fondo de las Américas, en el fortalecimiento de las capacidades individuales y comunitarias en la gestión de la actividad turística, se suma aportes de SERNATUR en equipamiento y de INDAP en asociatividad y gestión. Otros financiamientos importantes son los de CODELCO y los FDNR destinados a estas áreas.



SECCIÓN 3: DESCRIPCIÓN DE LA PROPUESTA

3.4. Antecedentes técnicos y viabilidad de Incorporación al sistema productivo nacional de la(s) tecnología(s) Involucrada(s)

En la actualidad las comunidades indígenas han logrado captar una serie de recursos, de diverso origen, que les ha permitido realizar algunas iniciativas como son la construcción de albergue en Cupo, financiado por CONADI Y FDLA (\$6.675.600); casa de huéspedes en Ollagüe financiado por CONADI Y FDLA (\$10.099.000), CONADI (\$ 4.000.000) y FNDR (\$ 25.000.000); construcción de mirador en Machuca financiado por CONADI Y FDLA (\$9.862.000) y FDNR (\$27.000.000); proyecto de turismo rural sustentable en Caspana financiado por CONADI Y FDLA (\$21.242.324) y complementado por INDAP Y FOSIS; habilitación y creación de senderos en sitios arqueológicos de Toconce financiado por CONADI Y FDLA (\$6.730.000) y por CODELCO en la construcción de un albergue turístico (\$9.000.000); albergue en Sequitor financiado por CONADI Y FDLA (\$8.637.000); cabañas para etnoturismo en Solor, financiado por CONADI Y FDLA (\$9.925.000); albergue en Socaire financiado por CONADI Y FDLA (\$15.347.100), albergue en Peine financiado por CONADI Y FDLA (\$11.321.500).

También hay una serie de proyectos orientados a la administración de patrimonio cultural y natural como la construcción de instalaciones en termas de Turi, comunidad de Ayquina, financiado por CONADI Y FDLA (\$10.436.000); administración de la aldea de Tolor, comunidad de Coyo, financiado por CONAF (\$5.000.000) y FOSIS (\$7.000.000); administración de Complejo Turístico Valle de Jere, financiado por CONADI Y FDLA (\$8.626.000) y CONADI (\$4.000.000), administración de Termas de Puritama, comunidad de San Pedro de Atacama, con aportes permanentes de empresa de turismo EXPLORA.

El conjunto y cobertura territorial de estos proyectos han sido posibles en los últimos años en gran medida a proyectos de capacitación en turismo.

CODELCO ha financiado una capacitación en agroturismo en las comunidades de Toconce y Caspana en el año 1997-1998. Se suma la realización de un programa de capacitación en gestión ambiental (1998-1999) a través de eco - etno y agroturismo financiado por el Consejo de las Américas y ejecutado por el Grupo de Investigaciones Agraria (GIA) donde participaron cerca de 70 personas de 17 localidades indígenas de la Provincia, este entregó las bases para la gestión de pequeños negocios de Turismo Rural en cada una de las comunidades, expresado básicamente en los proyectos relacionados con financiamiento CONADI Y FDLA que iniciarán su funcionamiento durante el segundo semestre del 2000. Los proyectos ejecutados y en ejecución han sido una importante experiencia en cuanto a la gestión comunitaria en la administración de patrimonio natural y cultural, y de albergues en las distintas comunidades.



SECCIÓN 3: DESCRIPCIÓN DE LA PROPUESTA

3.5. Coherencia de la propuesta con las actividades Innovativas que los participantes desean desarrollar en el corto plazo

La actividad turística desde un tiempo a esta parte se ha transformado en una alternativa de trabajo para muchos habitantes de la Provincia, especialmente jóvenes, que han emigrado a San Pedro de Atacama, el centro de toda la actividad. El mejoramiento de las comunicaciones interiores ha fomentado la ampliación de los circuitos turísticos en lo cual comunidades del Salar de Atacama, del Alto Loa y Ollagüe han aprovechado con la implementación de un naciente negocio como se aprecia en el punto 3.4.

El desarrollo se ha dado en dos sentidos, por una lado las comunidades han iniciado su experiencia en la administración y gestión, cabe recordar las características de comunidad indígena de la mayoría de los asentamientos, basado en una clara organización política, lazos de parentesco y de comunidad ritual. Pero no sólo se han desarrollado estas habilidades comunitarias con la presentación de proyectos, también ha surgido un pequeño grupo de campesinos indígenas que han desarrollado actividades turísticas con una relativa independencia (restaurantes, artesanía).

Los campesinos indígenas de la Provincia han desarrollado un capital social y humano depositado en las comunidades que debe ser desarrollado con conocimientos e información que permita articular las múltiples iniciativas, privadas y comunitarias.

En la actualidad (2000) se inicia un proceso asociativo destinado a la concreción de la anhelada Red de Turismo Rural que permitirá a los campesinos de la región tener una estrategia común en la comercialización de sus productos y servicios turísticos.



SECCIÓN 3: DESCRIPCIÓN DE LA PROPUESTA

3.6. Resultados o productos esperados con la realización de la propuesta

6 campesinos indígenas, con conocimiento de experiencias exitosas en la gestión de patrimonio cultural y en la generación de servicios de agroturismo, con manejo en una serie de iniciativas posibles de ser implementadas en las localidades de la Provincia.

1 funcionario del Consejo de Pueblos Atacameños.

2 funcionarios municipales con clara identificación del rol del gobierno local en experiencias de agroturismo.

2 funcionarios de organismos gubernamentales (SERNATUR y CONAF) con conocimiento de experiencias exitosas en la gestión de patrimonio cultural y en la generación de servicios de agroturismo, con identificación del rol sectorial en el éxito de estas experiencias.

Formalización de la red de Turismo Rural con parámetros de calidad y contactos internacionales de la Provincia El Loa

Generación de un Plan estratégico de desarrollo de la red de Turismo Rural y agroturismo de la Provincia El Loa.

| COMPROMISO DE TRANSFERENCIA | | | | | |
|------------------------------------|--|--|---------------------------------------|---|---|
| FECHA | TIPO DE ACTIVIDAD | OBJETIVO | LUGAR | Nº y TIPO BENEFICIARIOS | INFORMACIÓN A ENTREGAR |
| 7-8 Abril 2001 | Jornada de Planificación Estratégica de la Red de Turismo Rural y agroturismo (2 jornadas) | Generar un Plan estratégico para el desarrollo de la red Provincial de Turismo Rural agroturismo. | San Pedro de Atacama | 30 personas, incluyendo a los participantes de la gira. | Evaluación de la Gira |
| 12-13-14-15 Abril 2001 | Encuentro con las comunidades | Compartir experiencias en torno a la actividad de Turismo Rural y agroturismo (comparadamente a la experiencia en el País Vasco) entre campesinos de las comunidades y participantes de la gira. | Cada localidad participante de la red | Miembros de las comunidades | Compartir resultados del encuentro de planificación estratégica |



SECCIÓN 5: BENEFICIARIOS

Los beneficiarios directos son:

6 campesinos indígenas.

1 funcionario del Consejo de Pueblos Atacameños.

1 funcionario de la Municipalidad de Ollagüe

1 funcionario de la Municipalidad de San Pedro de Atacama,

1 funcionario de CONAF,

1 funcionario de SERNATUR,

capacitados en el apoyo a la gestión innovativa local en agroturismo.

Los beneficiarios indirectos son las familias campesinas de la Provincia El Loa pertenecientes a la red de Turismo Rural y Agroturismo, ya que la experiencia de la gira será compartida y aplicada en las comunidades.

SECCIÓN 6: IMPACTOS ESPERADOS

Lograr una mayor articulación entre distintas iniciativas, tanto privadas como comunitarias, en Turismo Rural y agroturismo de las localidades y la Provincia.

Establecer criterios y objetivos comunes entre las comunidades y reparticiones del Estado en cuanto al desarrollo de la actividad turística rural.

Lograr una mayor autonomía en el financiamiento de la actividad turística, por medio de la autoinversión que permita disminuir la dependencia de fondos de participación.

Incrementar la oferta de servicios de Turismo Rural en la Provincia, permitiendo una mayor participación de los beneficios del turismo por parte de los campesinos –indígenas.

Consolidar una actividad complementaria a la agricultura que permita un desarrollo sustentable, tanto económica y culturalmente, de las comunidades campesinas-indígenas.

Generar nuevas posibilidades de desarrollo que frenen la migración de la población joven desde sus comunidades hacia centros urbanos.

**SECCIÓN 7: ITINERARIO PROPUESTO**

| FECHA (Día-mes-año) | ACTIVIDAD | OBJETIVO | LUGAR (Institución/ Empresa/Productor) |
|--------------------------------|--|--|--|
| 18- 03- 2001 | Preparación de viaje. | Reunir a todos los participantes de la Gira en la ciudad de Calama. | Internado Andino De Calama |
| 19- 03- 2001 | Viaje Calama-Santiago Reunión de participantes con FIA. Viaje Santiago-Madrid | | Santiago |
| 20- 03- 2001 | Arribo al mediodía a Madrid. | Descanso de los participantes. | Madrid. |
| 21- 03- 2001 | Viaje Madrid-Bilbao Arribo a caserío 'Madelen Aurrekoa' en Irrigoiti (Bizkaia) Visita a las actividades del caserío | Conocer la experiencia de los campesinos en la administración de los caseríos. | Caserío 'Madelen Aurrekoa' de Irrigoiti (Provincia de Bizkaia). |
| 22- 03- 2001 | Visita a caserío 'Bizketxe' | Conocer la experiencia de los campesinos en la administración de los caseríos. | Provincia de Bizkaia |
| 23- 03- 2001 | Visita a patrimonio histórico, museos de tradición campesina (Museo Etnográfico de Zumaia). | Conocer la administración y gestión del patrimonio cultural y su inclusión en circuitos turísticos | Provincia de Bizkaia |
| 24- 03- 2001 | Arribo a caserío 'Goikola' de Deba (Gipuzkoa) | Conocer el funcionamiento operativo de la red de agroturismo en los niveles comarcales y locales. | Provincia de Gipuzkoa Caserío de 'Goikola'. |
| 25- 03- 2001 | Entrevista con responsables de Asociaciones de Montaña. Agurtzane Etxaniz | Conocer el funcionamiento operativo de la red de agroturismo en los niveles comarcales y locales. | Provincia de Gipuzkoa Caserío de 'Goikola'. |
| 26- 03- 2001 | Entrevista con Amaia Ilarduya , gerente de la Asociación Nekazalturismoa Arribo al caserío 'Lete' de Alkiza (Gipuzkoa). | Conocer el funcionamiento operativo de la Red de Agroturismo Nekazalturismoa. | Oficinas de la Asociación Nekazalturismoa en la ciudad de San Sebastián. |



| | | | |
|--------------|---|--|--|
| 27- 03- 2001 | Conocimiento de actividades en el caserío 'Lete'. Visita a caseríos de 'Garro' y 'Tellerine' | Conocer la experiencia de los campesinos en la administración de los caseríos. | Provincia de Gipuzkoa Caseríos de 'Lete', 'Garro' y 'Tellerine' |
| 28- 03- 2001 | Viaje San Sebastián-Madrid Madrid-Santiago | | |
| 29- 03- 2001 | Santiago-Calama Calama – residencia de los participantes de la gira | | |



SECCIÓN 9: CONTACTOS (adjuntar en el Anexo 4 las cartas de compromisos)

Asociación Nekazalturismoa (Agroturismo y Casas Rurales del País Vasco)
Asesoría durante la gira, gestión de entrevistas con Amaia Iladuya, gerente de la Asociación, y Agurtzane Etxaniz, responsable de la Asociación de Montaña de la Comarca de Deba.

Caserío Goikola.
Conocer la experiencia de gestión de un caserío de agroturismo.

Caserío Lete de Alkiza.
Conocimiento de las actividades del caserío.
Visita a los caseríos de 'Tallerine' y 'Garro'

Caserío de Madelen Aurrekoa (Bizkaia)
Conocimiento de las actividades del caserío
Visita al caserío de Bizketxe

En Anexo 4 se incluye carta de apoyo al proyecto del Sr. Secretario Regional Ministerial de Agricultura (Región de Antofagasta) Alejandro Pizarro.